

**ENGLISH - List of commands available with OXI receiver and transmitters memorised in "Extended Mode II":**

Output	Command	Description
1	Step by step	"S.S." (Step by Step) command
2	Partial opening 1	"Partial opening 1" command
3	Open	"Open" command
4	Close	"Close" command
5	Stop	Stops manoeuvre
6	Apartment block Step by Step	Apartment block control
7	Step by Step high priority	Run and Robus 400/600/1000: Gives command even when automation is blocked or commands are in progress Soon: Gives command even when automation is blocked
8	Partial open 2	"Partial opening 2" command (modifiable only via O-View)
9	Partial open 3	"Partial opening 3" command (modifiable only via O-View)
10	Open and block automation	It causes an opening manoeuvre, after which the automation is blocked; the control unit accepts no further commands with the exception of "Step by step high priority", "Release" automation and (from O-View only) the commands "Release and close" and "Release and open"
11	Close and block automation	It causes a closure manoeuvre, after which the automation is blocked; the control unit accepts no further commands with the exception of "Step by step high priority", "Release" automation and (from O-View only) the commands "Release and close" and "Release and open"
12	Block automation	It causes the manoeuvre to stop and the automation to block; the control unit accepts no further commands with the exception of "Step by step high priority", "Release" automation and (from O-View only) the commands "Release and close" and "Release and open".
13	Release automation	It causes the automation to be released and normal operation to resume
14	Courtesy light timer on	The Courtesy light comes on with timed turning off
15	Courtesy light on-off	The Courtesy light turns on and off in step-by-step mode

ITALIANO - Elenco dei comandi disponibili con ricevitore OXI e trasmettitori memorizzati in "Modo II esteso":

Uscita	Comando	Descrizione
1	Passo-Passo	Comando "P.P." (Passo-Passo)
2	Apertura parziale 1	Comando "Apertura parziale 1"
3	Apri	Comando "Apri"
4	Chiudi	Comando "Chiudi"
5	Stop	Arresta la manovra
6	Passo-Passo Condominiale	Comando in modalità Condominiale
7	Passo-Passo alta priorità	Run e Robus 400/600/1000: Comanda anche con automazione bloccata o comandi attivi - Soon: Comanda anche con automazione bloccata
8	Apri parziale 2	Comando "Apertura parziale 2" (modificabile solo con O-View)
9	Apri parziale 3	Comando "Apertura parziale 3" (modificabile solo con O-View)
10	Apri e Blocca automazione	Provoca una manovra di apertura e al termine di questa il blocco dell'automazione; la centrale non accetta nessun altro comando ad eccezione di "Passo passo alta priorità", "Sblocca" automazione oppure (solo da O-View) i comandi: "Sblocca e chiude" e "Sblocca e apre"
11	Chiudi e Blocca automazione	Provoca una manovra di chiusura e al termine di questa il blocco dell'automazione; la centrale non accetta nessun altro comando ad eccezione di "Passo passo alta priorità", "Sblocca" automazione oppure (solo da O-View) i comandi: "Sblocca e chiude" e "Sblocca e apre"
12	Blocca automazione	Provoca una fermata della manovra ed il blocco dell'automazione; la centrale non accetta nessun altro comando ad eccezione di "Passo passo alta priorità", "Sblocca" automazione oppure (solo da O-View) i comandi: "Sblocca e chiude" e "Sblocca e apre"
13	Sblocca automazione	Provoca lo sblocco dell'automazione ed il ripristino del normale funzionamento
14	On Timer Luce di Cortesia	Si accende l'uscita Luce di cortesia con spegnimento temporizzato
15	On-Off Luce di Cortesia	Si accende e spegne l'uscita Luce di cortesia in modalità passo-passo

FRANÇAIS - Liste des commandes disponibles avec récepteur OXI et émetteurs mémorisés en « Mode II étendu » :

Sortie	Commande	Description
1	Pas à pas	Commande « PP » (pas à pas)
2	Ouverture partielle 1	Commande « Ouverture partielle 1 »
3	Ouverture	Commande « Ouverture »
4	Fermeture	Commande « Fermeture »
5	Stop	Arrête la manœuvre
6	Pas à pas collectif	Commande en modalité Fonctionnement collectif
7	Pas à pas haute priorité	Run et Robus 400/600/1000: Commande aussi avec automatisme bloqué ou commandes actives - Soon: Commande aussi avec automatisme bloqué
8	Ouverture partielle 2	Commande « Ouverture partielle 2 » (modifiable uniquement avec O-View)
9	Ouverture partielle 3	Commande « Ouverture partielle 3 » (modifiable uniquement avec O-View)
10	Ouverture et blocage de l'automatisme	Provoque une manœuvre d'ouverture et à la fin de celle-ci le blocage de l'automatisme ; la logique n'accepte aucune autre commande à l'exception de « Pas à pas haute priorité », « Déblocage de l'automatisme » ou (uniquement avec O-View) les commandes : « Déblocage et fermeture » et « Déblocage et ouverture »
11	Fermeture et blocage de l'automatisme	Provoque une manœuvre de fermeture et à la fin de l'automatisme ; la logique n'accepte aucune autre commande à l'exception de « Pas à pas haute priorité », « Déblocage de l'automatisme » ou (uniquement avec O-View) les commandes : « Déblocage et fermeture » et « Déblocage et ouverture »
12	Blocage de l'automatisme	Provoque un arrêt de la manœuvre et le blocage de l'automatisme ; la logique n'accepte aucune autre commande à l'exception de « Pas à pas haute priorité », « Déblocage de l'automatisme » ou (uniquement avec O-View) les commandes : « Déblocage et fermeture » et « Déblocage et ouverture »
13	Déblocage de l'automatisme	Provoque le déblocage de l'automatisme et le rétablissement du fonctionnement normal
14	Activation temporisée éclairage automatique	Allumage de la sortie Éclairage automatique avec extinction temporisée
15	Marche - Arrêt éclairage automatique	Allumage et extinction de la sortie Éclairage automatique en modalité pas à pas

ESPAÑOL - Lista de los mandos disponibles con receptor OXI y transmisores memorizados en "Modo II amplio":

Salida	Mando	Descripción
1	Paso a Paso	Mando "P.P." (Paso a Paso)
2	Apertura parcial 1	Mando "Apertura parcial 1"
3	Abrir	Mando "Abrir"
4	Cerrar	Mando "Cerrar"
5	Stop	Detiene el movimiento
6	Paso a Paso Comunitario	Mando en modalidad Comunitaria
7	Paso a Paso prioridad alta	Run y Robus 400/600/1000: Acciona incluso con la automatización bloqueada o con los mandos activos Soon: Acciona incluso con la automatización bloqueada
8	Abrir parcial 2	Mando "Apertura parcial 2" (puede modificarse solo con O-View)
9	Abrir parcial 3	Mando "Apertura parcial 3" (puede modificarse solo con O-View)
10	Abrir y Bloquear automatización	Provoca un movimiento de apertura y al final de éste provoca el bloqueo del automatismo; la central no acepta ningún otro mando salvo "Paso a paso prioridad alta", "Desbloquear" automatización o bien (sólo desde O-View) los mandos: "Desbloquear y cerrar" y "Desbloquear y abrir"
11	Cerrar y Bloquear automatización	Provoca un movimiento de cierre y al final de éste provoca el bloqueo del automatismo; la central no acepta ningún otro mando salvo "Paso a paso prioridad alta", "Desbloquear" automatización o bien (sólo desde O-View) los mandos: "Desbloquear y cerrar" y "Desbloquear y abrir"
12	Bloquear automatización	Provoca una parada del movimiento y el bloqueo del automatismo; la central no acepta ningún otro mando salvo "Paso a paso prioridad alta", "Desbloquear" automatización o bien (sólo desde O-View) los mandos: "Desbloquear y cerrar" y "Desbloquear y abrir".
13	Desbloquear automatización	Provoca el desbloqueo del automatismo y el restablecimiento del funcionamiento normal
14	On Timer Luz de cortesía	Se enciende la salida Luz de cortesía con apagado temporizado
15	On-Off Luz de cortesía	Se enciende y apaga la salida Luz de cortesía en modalidad paso a paso

DEUTSCH - Liste der verfügbaren Steuerungen mit Empfänger OXI und Sender, die im "erweiterten Modus II" gespeichert sind:

Ausgang	Steuerung	Beschreibung
1	Schrittbetrieb	Befehl "P.P." (Schrittbetrieb)
2	Teilöffnung 1	Steuerung "Teilöffnung 1"
3	Öffnen	Befehl "Öffnet"
4	Schließt	Befehl "Schließt"
5	Stopp	Stoppt die Bewegung
6	Schrittbetrieb Wohnblock	Steuerung im Wohnblockmodus
7	Schrittbetrieb Hohe Priorität	Run und Robus 400/600/1000: Steuert auch bei blockierter Automatisierung oder aktive Steuerungen - Soon: Steuert auch bei blockierter Automatisierung
8	Teilöffnung 2	Steuerung "Teilöffnung 2" (nur mit O-View abzuändern)
9	Teilöffnung 3	Steuerung "Teilöffnung 3" (nur mit O-View abzuändern)
10	Öffnen und sperren Automatisierung	Ruft eine Öffnungsbewegung hervor und am Ende dieser die Blockierung der Automatisierung; die Steuerung akzeptiert keine andere Steuerung, außer "Schrittbetrieb hohe Priorität", "Lösen" Automatisierung oder (nur aus O-View) der Steuerungen: "Löst und schließt" und "Löst und öffnet"
11	Schließt und Blockiert die Automatisierung	Ruft eine Schließbewegung hervor und am Ende dieser die Blockierung der Automatisierung; die Steuerung akzeptiert keine andere Steuerung, außer "Schrittbetrieb hohe Priorität", "Lösen" Automatisierung oder (nur aus O-View) der Steuerungen: "Löst und schließt" und "Löst und öffnet"
12	Blockiert die Automatisierung	Ruft einen Bewegungsstopp hervor und am Ende dieser die Blockierung der Automatisierung; die Steuerung akzeptiert keine andere Steuerung, außer "Schrittbetrieb hohe Priorität", "Lösen" Automatisierung oder (nur aus O-View) der Steuerungen: "Löst und schließt" und "Löst und öffnet"
13	Löst die Automatisierung	Ruft die Blockierung der Automatisierung und die Wiederherstellung des normalen Betriebs hervor
14	On Timer zusätzliche Beleuchtung	Der Ausgang zusätzliche Beleuchtung mit zeitgeregelter Abschaltung wird erleuchtet
15	On-Off zusätzliche Beleuchtung	Der Ausgang zusätzliche Beleuchtung im Schrittbetrieb wird erleuchtet und ausgeschaltet

POLSKI - Wykaz poleceń dostępnych z zastosowaniem odbiornika OXI i nadajników wczytanych w "Trybie II poszerzonym":

Wyjście	Polecenie	Opis
1	Krok po Kroku	Polecenie "K.K." (Krok po kroku)
2	Otwarcie częściowe 1	Polecenie "Otwarcie częściowe 12"
3	Otwarcie	Polecenie "Otwarcie"
4	Zamknięcie	Polecenie "Zamknięcie"
5	Stop	Zatrzymanie manewru
6	Krok po kroku w bloku mieszkalnym	Działanie w trybie "bloku mieszkalnego"
7	Krok po kroku z dużym priorytetem	Run i Robus 600/1000: Steruje również w przypadku zablokowania automatyki lub uaktywnienia poleceń Soon: Steruje również w przypadku zablokowania automatyki
8	Otwarcie częściowe 2	Polecenie "Otwarcie częściowe 2" (może być modyfikowany wyłącznie z zastosowaniem O-View)
9	Otwarcie częściowe 3	Polecenie "Otwarcie częściowe 3" (może być modyfikowany wyłącznie z zastosowaniem O-View)
10	Otwarcie i Zablokowanie automatyki	Powoduje wykonanie manewru otwarcia a po jego zakończeniu zablokowanie automatyki; centrala nie akceptuje żadnego innego polecenia za wyjątkiem "Krok po kroku z dużym priorytetem", "Odblokuj" lub (tylko z O-View) następujące polecenia: "Odblokowanie i zamknięcie" i "Odblokowanie i otwarcie"
11	Zamknięcie i Zablokowanie automatyki	Powoduje wykonanie manewru zamknięcia a po jego zakończeniu zablokowanie automatyki; centrala nie akceptuje żadnego innego polecenia za wyjątkiem "Krok po kroku z dużym priorytetem", "Odblokuj" lub (tylko z O-View) następujące polecenia: "Odblokowanie i zamknięcie" i "Odblokowanie i otwarcie"
12	Zablokowanie automatyki	Powoduje zatrzymanie manewru i zablokowanie automatyki; centrala nie akceptuje żadnego innego polecenia za wyjątkiem "Krok po kroku z dużym priorytetem", "Odblokuj" lub (tylko z O-View) następujące polecenia: "Odblokowanie i zamknięcie" i "Odblokowanie i otwarcie"
13	Odblokowanie automatyki	Powoduje odblokowanie automatu i przywrócenie zwykłego funkcjonowania
14	Włączenie timera światelka nocnego	Włącza się wyjście "światelko nocne", którego wyłączenie jest regulowane timerem
15	Włączenie-Wyłączenie światelka nocnego	Wyjście "światelko nocne" włącza się i wyłącza w trybie "krok po kroku"

SLOVENSKY - Zoznam možných príkazov s prijímačom OXI a vysielačmi uloženými v pamäti v "Rozšírenom režime II":

Výstup	Príkaz	Popis
1	Krok-za-krokom	Príkaz "P.P." (Krok-za-krokom)
2	Čiastočné otvorenie 1	Príkaz "Čiastočné otvorenie 1"
3	Otvor	Príkaz "Otvorenie"
4	Zatvor	Príkaz "Zatvorenie"
5	Stop	Zastavenie manévru
6	Krok-za-krokom kondomíniové	Príkaz v kondomíniovom režime
7	Krok-za-krokom s vysokou prioritou	Run a Robus 400/600/1000: ovláda aj zablokovaný pohon alebo aktívne príkazy Soon: ovláda aj zablokovaný pohon
8	Čiastočné otvorenie 2	Príkaz "Čiastočné otvorenie 2" (nastaviteľné len cez O-View)
9	Čiastočné otvorenie 3	Príkaz "Čiastočné otvorenie 3" (nastaviteľné len cez O-View)
10	Otvor a zablokuj pohon	Vyvolá otvárací manévr a na jeho konci zablokuje pohon; riadiaca jednotka neprijíma žiaden iný príkaz s výnimkou "Krok-za-krokom s vysokou prioritou", "Odblokuj pohon" alebo (len z O-View) príkazy: "Odblokuj a zatvor" a "Odblokuj a otvor"
11	Zatvor a zablokuj pohon	Vyvolá zatvárací manévr a na jeho konci zablokuje pohon; riadiaca jednotka neprijíma žiaden iný príkaz s výnimkou "Krok-za-krokom s vysokou prioritou", "Odblokuj pohon" alebo (len z O-View) príkazy: "Odblokuj a zatvor" a "Odblokuj a otvor"
12	Zablokuj pohon	Vyvolá zastavenie manévru a zablokuje pohon; riadiaca jednotka neprijíma žiaden iný príkaz s výnimkou "Krok-za-krokom s vysokou prioritou", "Odblokuj pohon" alebo (len z O-View) príkazy: "Odblokuj a zatvor" a "Odblokuj a otvor"
13	Odblokuj pohon	Vyvolá odblokovanie pohonu a obnovenie normálneho fungovania
14	On Timer osvetlenia	Zapne sa výstup Osvetlenie priestoru s časovaným vypnutím
15	On-Off osvetlenie	Zapne sa a vypne sa výstup Osvetlenie priestoru v režime Krok-za-krokom